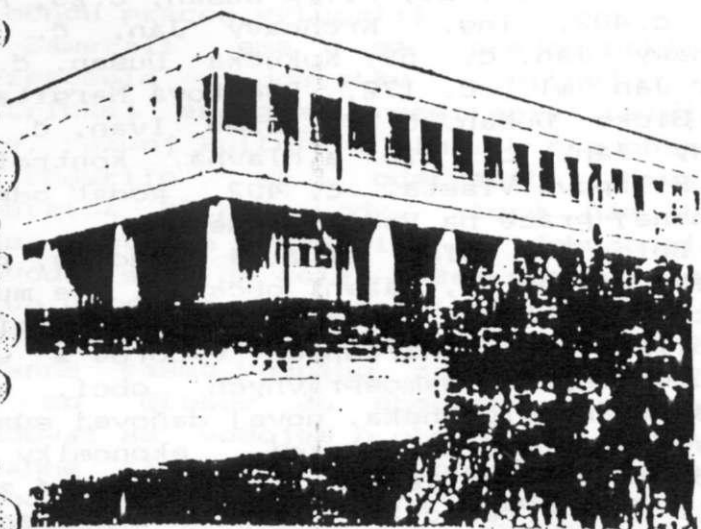


# Kálnické ozveny

ROČNÍK II.

ČÍSLO 3

NOVEMBER 1994



Čím viac dobrých skutkov  
človek vykoná,  
tým väčší mu na živote  
pribúda.

J. Ruskin

## Vážení spoluobčania!

V období plnom náhlych a nečakaných zvratov, ani som sa nenazdal ako uplynuli štyri roky volebného obdobia a prišiel čas spoločne s obecným zastupiteľstvom v zložení: Jurík Štefan, č. 420, Filip Dušan, č. 25, Filip Ján, č. 402, Ing. Krchnavý Ján, č. 422, Krchnavý Ján, č. 59, Kukučka Dušan, č. 84, Masár Ján ml., č. 172, Pečitová Margita, č. 379, Šicko Dušan, č. 79, Šimo Ivan, č. 323, Hladký Ján, č. 316 a hlavná kontrolórka obce Filipová Vlasta, č. 402, podať odpočet vykonanej práce na Vaše posúdenie.

Bolo to veľmi zložité obdobie, počas ktorého nielen Vy, vážení občania, ste museli na zmeny reagovať /rozpad čs. federatívnej republiky, zánik národných výborov a vznik novoutvorených samosprávnych obcí, vznik samostatného Slovenska, novej daňovej sústavy a prechod socialistickej ekonomiky na ekonomiku trhovú/, ale na tieto závažné zmeny museli i reagovať poslanci obecného zastupiteľstva tvorbou nových všeobecne záväzných nariadení a zásad upravujúcich ďalší život v našej obci.

I napriek tomu, že obecné zastupiteľstvo i obecný úrad sa snažili Vás čo najmenej finančne zatažiť, nie vždy sa našlo u všetkých Vás pochopenie pre ich činnosť.

Pri tejto príležitosti je potrebné zdôrazniť, že počas tohoto obdobia obec ako taká sa stala samostatnou hospodárskou i správnu jednotkou s presne vymedzenými povinnosťami i právomocami danými zo zákona i vyplývajúcimi zo všeobecne záväzných nariadení, ktoré poslanci obecného zastupiteľstva prijali a predstavujú zákon platný na území našej obce.

Zároveň chcem zdôrazniť, že po týchto premenách, obec ako taká, si môže dovoliť len

to, na čo bude mať vytvorené finančné prostriedky z daní, miestnych poplatkov a podnikania, s dotáciami zo strany štátu tak ako to bolo v minulosti, už počítať nemôžeme. Z tohoto pohľadu je potrebné posudzovať i činnosť obecnej samosprávy - poslancov, starostu i obecného úradu, i dielo, ktoré sme spoločnou prácou vytvorili.

Zamerali sme sa predovšetkým na zabezpečenie dostatku pitnej vody, elektrickej energie, rozšírenie telefónnej siete, rozvoj kultúry a služieb pre občanov.

Podarilo sa odstrániť havarijný nedostatok pitnej vody, ktorý nás trápil počas letných období a dobudovala sa vodovodná sieť do celej našej obce. Vybudoval sa vo veľmi ťažkých podmienkach nový vodný zdroj Stoky, stanica úpravne vody v Stokoch, ochranné pásmo vodného zdroja Stoky, privod vody zo Stokov do obecného vodovodu a dobudoval sa vodojem o obsahu 250 m<sup>3</sup> a jeho ochranné pásmo. V súčasnosti dokončuje sa rozvod vody v Popolke, na Trnatých a v časti od Riegerov po horný most. Zvlášť táto časť pre vysokú hladinu spodnej vody nám urobila nemalé problémy. Zároveň v tejto časti buduje sa dažďová kanalizácia i odvodnenie štátnej cesty, ktoré bude dokončené chodníkom.

V dôsledku zlej situácie s elektickou energiou, zvlášť v častiach zásobovaných z trafostanice v parku, v rámci energetického programu obce, zabezpečila sa generálna oprava tejto trafostanice, vybudovanie novej elektrickej káblovej prípojky až po materskú školu, vybudovanie novej trafostanice v Zápotočí a jej napojenie na elektrickú sieť obce so zosílením elektrickej siete v Zápotočí i výmena transformátora pri obchode za výkonnejší. Zároveň v súvislosti s Majstrovstami sveta v lyžovaní na tráve v r. 1992, vybudovali sme novú trafostanicu na

Pieskoch, ktorá môže perspektívne posilovať i hornú časť obce. Týmito úpravami oproti pôvodnému výkonu trafostaníc 1050 kW, zvýšil sa možný výkon trafostaníc na 2080 kW, t. j. takmer dvojnásobne. Táto skutočnosť umožnila v obci rozšíriť i ekologické elektrické vykurovanie a umožnila nahradiť nákladné naftové vykurovanie základnej školy, čistejším a lacnejším elektrickým vykurovaním, ktoré obec zabezpečila. V súčasnosti sa bude vykonávať rekonštrukcia elektrického rozvadzača na trafostanici pri obchode, v dôsledku čoho bude i vypätý prúd v strednej časti obce v priebehu dňa.

Podaril sa odstrániť dlhodobý neriešiteľný problém rozšírenia telefónnej siete. Na náš podnet, za aktívnej účasti obce, podarilo sa zabezpečiť polozenie nového vykonného telefónneho kábla od telefónnej ústredne v Kočovciach až do Krajnej doliny a následne rozšírenie telefónnej ústredne v Kočovciach, čo umožnilo doinštalovanie 70 telefónnych prípojok v našej obci, čím sa naša obec stala jednou z najlepšie vybavených obcí telefónmi v širokom okolí. V súčasnosti sa usilujeme v súvislosti s pripravovanými Majstrovstvami sveta v lyžovaní na tráve v r. 1995 o pripojenie a prebudovanie telefónnej ústredne na digitálny systém a jej pripojenie na budovaný optický kábel, čo umožní lepšie poskytovanie i ďalších telefónnych služieb. Je to akcia mimoriadne národná.

Popri týchto hlavných úlohách, venovala sa veľká pozornosť i skrášleniu verejných priestranstiev: bol zrušený brod a upravený priestor pri moste do Zápotočia, kde deti základnej školy sa osobne podieľali na výsadbe tujového parku - Parku nádeje - a zároveň prišlo k budovaniu rozšírenia cesty s autobusovou zastávkou v tejto časti obce. Bol rozoraný a znovu obsiat miestny

park a zvláštna pozornosť sa venovala miestnemu cintorínu. Zabezpečila sa v tejto súvislosti chladnička pre dve rakvy, oprava ohrady cintorína a kríža a vykonalo sa ozvučenie cintorína. V snahe zabezpečiť pracovné príležitosti, i zásobovanie obce, obec iniciovala výstavbu pekárne i pečenie tortových oblátok v KD, ktoré sa tohoto času rozbieha.

Mimoriadnu pozornosť sme venovali kultúrnemu rozvoju obce. Bol znovuobnovený divadelný ochotnícky súbor, ktorý pod vedením režiséra Adama Krchnavého, č. 1, nacvičil tri divadelné hry, s ktorými sa úspešne prezentoval i na divadelných prehliadkach a v okolitých obciach. Bol vytvorený, i keď malý, ale činný, kálnický spevokol dospelých, ktorý pri kultúrnych podujatiach a občianskych pohreboch účinkuje. Stali sme sa už pravidelnými a vítanými účastníkmi speváckeho festivalu v Závrsej /Horná Súča/, kde naše deti a mládež už trikrát vystupovali. V obci sme začali postupne s obnovovaním fašiangových slávností, s pochovávaním basy, veľkonočnou šibačkou, vyberaním stužiek na máj, stavaním a váľaním mája, dňom matiek i vatrou k oslave SNP s besedou s členmi SFB. Cieľom týchto akcií je dať príležitosť vystúpiť deťom, počnúc materskou školou až po tých najstarších.

Zbor pre občianske záležitosti popri miestnych akciách, ako sú uvitania detí do života, občianske sobáše, pohreby, jubileá, nás úspešne reprezentoval na regionálnej prehliadke v Starej Turej i celoslovenskej prehliadke na Sliachi.

Služby pre občanov i pre obec, sú zabezpečované cez prevádzkareň PROKA, ktorá zabezpečuje: vývoz domového odpadu, dovoz a nákup stavebných materiálov, výkopové a dopravné služby, zapožičiavanie stavebných

dielcov, predaj plynových fliaš a rôzne pomocné práce pre občanov. Hlavnou úlohou je zabezpečenie investičnej výstavby obce v réžii, čo podstatne znižuje náklady na výstavbu a organizovanie verejnoprospešných prác, ktoré naša obec maximálne využíva.

V sociálnej oblasti zabezpečujeme stravovanie dôchodcov, a rozvoz stravy do domu i ďalšie služby podľa požiadaviek občanov.

Naša obec v tomto období sa dostala do povedomia širokej verejnosti organizovaním a účasťou na významných podujatiach, ako boli Majstrovstvá sveta juniorov v lyžovaní na tráve v r. 1992, i Majstrovstvá Európy v r. 1994. Naši požiarnici sa zúčastnili okresnej súťaže požiarnych družstiev v Trenčianskej Turnej, kde sa umiestnili na 1. mieste. Úspešne nás reprezentovali futbalové mužstvá TJ Zavažanu i poľovnícke združenie, ktoré zabezpečilo zorganizovanie medzinárodného preteku "Slimákov pohár" i naši občania pri bezplatnom darcovstve krvi a krvnej plazmy. Tiež organizácia chovateľov dosahuje pekné výsledky a v minulom roku tieto výsledky i zverejnila výstavou chovných zvierat. Tradične dobrá spolupráca je s miestnym poľnohospodárskym družstvom i s okolitými obcami.

Za túto činnosť všetkým týmto organizáciám a ich členom patrí naše srdečné poďakovanie, a poželanie ďalších úspechov v práci.

Ako z uvedeného vyplýva, prekonalí sme veľmi náročné obdobie, plné prevratných zmien nielen v spoločnosti, ale i v nás samých. Nebolo to ľahké a problémov bolo viacej, ako dosť a k všetkým nie je možné sa ani vyjadriť. Môžeme ale s radosťou skonštatovať, že poslanci i obecný úrad na novovzniknuté problémy reagovali pokojne, s nadhľadom a

snažili sa vzniknuté problémy riešiť bez ohľadu na to, kto za ktorú stranu kandidoval. S ich podporou a podporou Váš, vážení spoluobčania, vykonali sme spoločne Hovorí za nich práca, ktorú vykonali. Zdôrazňujem túto skutočnosť preto, že pokojná a vecná atmosféra rokovaní mne ako starostovi obce, poskytovala veľkú oporu počas uplynulého obdobia a umožnila nám spoločne i pri skromných podmienkach, ktoré naša obec má, naplniť zväčša naše predsavzatia. Nie každý z poslancov sa rovnakou mierou na ich realizácii podieľal. Ale takí sme už ľudia. Každý máme rôzne problémy, jeden zapracuje viacej dnes, druhý zajtra. Keď sa zapálime pre dobrú vec, spoločne sa dá urobiť ďaleko viacej, ako keď každý ťahá na inú stranu. V obci je treba vecne riešiť problémy a nie politikárčiť.

Vážení občania! Za niekoľko dní budú komunálne voľby, v ktorých si slobodne zvolíte svojich poslancov, ktorí budú Vaše záujmy a problémy riešiť. Z 24 poslancov je potrebné vybrať 12 poslancov tých najschopnejších, nie podľa príslušnosti k politickým stranám, ale podľa toho, ako ich poznáte. Ak Vám nie je ľahostajný ďalší vývoj našej obce, verím, že sa všetci volieb zúčastníte. Želám Vám šťastnú, dobrú voľbu, aby budúce volebné obdobie bolo ešte úspešnejšie a mali ste i vy dobrý pocit z dobre vykonanej práce.

starosta obce

Láska je lúbezný kvet, ale treba odvahu, aby sme ho šli odtrhnúť na kraj strašnej priepasti.

Stendhal

## Aké budú symboly našej obce?

Na verejnom zhromaždení občanov v októbri t.r. som oboznámil prítomných s potrebou navrhnúť, schváliť a začať používať symboly obce, medzi ktoré patrí: obecný znak, obecná zástava, obecná pečať a pieseň - prijatá za obecnú hymnu.

Tieto symboly obec používa nielen pri slávnostných obecných podujatiach, reprezentácii obce navonok, ale i v bežnom živote. Ich vytvorenie nie je náhodné, ale musí zodpovedať určitým požiadavkám. Musia byť historicky podložené, odborne spracované, heraldicky správne a schválené Slovenskou heraldickou komisiou i obecným zastupiteľstvom, čo je ale najdôležitejšie, mali by sme ich prijať do nášho každodenného občianskeho života.

Za týmto cieľom sme urobili prvý krok. Predložili sme prvý pracovný návrh obecného znaku na pripomienkovanie. Vypracoval ho a navrhol na základe historicky doposiaľ známych skutočností PhDr. Jozef Karlík, odborný pracovník okresného archívu, ktorý túto problematiku riešil už vo viacerých obciach a zároveň spolupracuje na príprave knižnej publikácie o našej obci.

V návrhu vychádzal zo symboliky doposiaľ známych najstarších pečatí z roku 1736, ktoré používali Rožňová Kálnica i Pánska Kálnica, až do svojho zlúčenia do jedného samosprávneho celku, do r. 1891.

Na týchto pečatiach historickým symbolom v štítovom poli bola postava sv. Štefana kráľa, patróna farského kostola v Beckove, datovaného od r. 1424-1425, do ktorého farnosti patrila i naša obec.

Autor návrhu po predbežnej konzultácii s profesorom Novákom - popredným slovenským heraldickým odborníkom, vychádzal z tejto



symboliky a navrhol v obecnom znaku znázorniť miesto celej postavy sv. Štefana len jeho symbol - zlatú sväto-štefánsku korunu, umiestnenú v červenom štítovom poli so striebornými hviezdami, predstavujúcimi symbol kresťanstva. Tieto hviezdičky tvoria i na pečatiach hlavnú ozdobu okolo štítu svätého



Štefana. Zároveň doporučil umiestniť uvedené symboly do najrozšírenejšieho a univerzálneho pozdnogotického štítu oproti pôvodnému tzv. francúzskemu štítu použitého na pečatiach.

Z farieb použitých na obecnom znaku vychádza i návrh farieb obecnej zástavy: zlatá, červená, strieborná.

Tento prvý návrh zo strany poslancov po jeho prednesení bol pripomienkovaný s tým, že navrhovaný znak by mal viac zvyrazňovať typické znaky našej obce, vychádzajúce z činnosti alebo názvu obce, a v tejto navrhovanej podobe by viac pristal významnej a bohatšej obci. I napriek bohatej diskusii sme ku konkrétnemu návrhu nedospeli.

Nakoľko významné udalosti obce, ako sú majstrovstvá sveta seniorov v lyžovaní na trávě v r. 1995 i 600. výročie prvej písomnej zmienky o obci Kálnica v r. 1996 sa blížia, je potrebné návrh symbolov dopracovať.

Z tohoto dôvodu vyzývame občanov, ktorí majú k uvedenému návrhu pripomienky, alebo majú návrh vlastný, ktorý by bol použiteľný, aby s nimi oboznámili písomne obecné zastupiteľstvo v Kálnici, tak, aby bolo možné tieto pripomienky spracovať a dať na príslušné schvaľovacie konanie.

Zároveň vyzývame občanov k podaniu návrhu na pieseň - pre našu obec charakteristickú, ktorú by bolo možné prijať a schváliť ako obecnú hymnu.

Ing. Miroslav Borcovan

---

---

### Ako sme volili?

V dňoch 30.9.-1.10.1994 sa konali voľby do NR SR. V našej obci sme zaznamenali tieto výsledky:

Počet osôb zapísaných do zoznamu voličov	773
Počet voličov, ktorým boli vydané úradné obálky	660
Počet odovzdaných úradných obálok	660
Počet platných hlasov spolu	653

Pre jednotlivé strany nasledovne:

Č. 1	Hnutie za prosperujúce Česko-Slovensko	2
Č. 3	Združenie robotníkov Slovenska	38
Č. 5	Spoločná voľba - Strana demokratickej ľavice, Sociálnodemokratická strana Slovenska, Strana zelených na Slovensku, Hnutie poľnohospodárov SR	51
Č. 6	Demokratická únia Slovenska	24
Č. 7	Strana proti korupcii - za poriadok, prácu a peniaze pre všetkých slušných občanov	5
Č. 8	Združenie pre republiku-Republikáni	1
Č. 9	Demokratická strana	13
Č.11	Nové Slovensko	4
Č.12	Komunistická strana Slovenska	29

Č.14	Slovenská národná strana	20
Č.15	Kresťanskodemokratické hnutie	12
Č.16	Koalícia Hnutie za demokratické Slovensko a Roľnícka strana Slovenska	449
Č.17	Kresťanská sociálna únia Slovenska	3
Č.18	Reálna sociálnodemokratická strana Slovákov	2

### Výsledky Referenda, konané dňa 22.10.1994

Počet oprávnených občanov zapísaných v zoznamoch na hlasovanie v referende	765
Počet oprávnených občanov, ktorým boli vydané hlasovacie lístky	232
Počet odovzdaných hlasovacích lístkov	232
Počet platných hlasovacích lístkov	230
- odpoveď "áno"	223
- odpoveď "nie"	7
Počet neplatných hlasovacích lístkov	2

Blažena Jurovichová

Kto nemá charakter, nie je človek,  
ale vec.  
S.Chamfort

### **K NASTÁVAJÚCIM KOMUNÁLNYM VOĽBÁM A KANDIDÁTOM**

Tak, ako to umožňuje a ukladá zákon o voľbách do samospráv obcí, podala aj strana demokratickej ľavice kandidátku na poslancov do obecného zastupiteľstva a na starostu obce.

Mnohí z Vás, ktorí si prečítali vývesky

obecného úradu so zoznamom kandidátov, sa možno podivili, keď za ich menami čítali skratky politickej strany. Na nešťastie zákon umožňuje iba dve možnosti kandidovania. Alebo uchádzača uvedie na svojej kandidátke nejaká politická strana, alebo podá nezávislú kandidátku. S ňou však musí podať petíciu podpísanú najmenej 50-timi voličmi.

Nepredpokladali sme, že by niekto prejavil až takú mieru iniciatívy. Možnože z obavy, že by ľudia mohli povedať: "Ten sa do toho nejako veľmi podozrivo tlačí."

Bolo by škoda, aby mnohí, možno pre skromnosť, nedostali šancu a občania možnosť ich vybrať a dať im dôveru. Preto sme oslovili ľudí, o ktorých si myslíme, že majú chuť, vôľu a hlavne predpoklady na to, aby pracovali v zastupiteľstve a spolurozhodovali o všetkom, čo sa bude v obci robiť. Viedol nás k tomu predovšetkým pocit zodpovednosti k občanom a k záujmom ich obce. Vidno to i z toho, že nejde iba o našich členov, alebo sympatizantov, a už vôbec nám nejde o nejaké čísla, či percentá. Celkom dobre by sme si vedeli predstaviť na našej kandidátke mnohých, ktorí sú na listine inej strany či hnutia. Myslíme si, že zákonodarca tým, že dáva možnosť iba stranám a "petičným" kandidátom zbytočne zaťahuje "veľkú" politiku do miestnych pomerov. Veď v obciach žijú a vytvárajú sa aj celkom iné záujmové spoločenstvá než politické. Tých sa obecné veci oveľa viac dotýkajú a oni spätne na dianie v obci veľmi pôsobia. Tie by podľa nás mali tiež mať toto právo.

Z práce obecných orgánov vieme dobre, že tu sa celkom strácajú rozdiely v politickom "zafarbení" poslancov. Problém s peniazmi na odvoz smetí a financovanie skládok, či iné podobné starosti musí v rámci daných možností riešiť demokrat i socialista.

Na podanej kandidátnej listine sme zreteľne uviedli, že ide o kandidáta nezávislého na politickej strane tak ako sme to osloveným kandidátom povedali. Bohužiaľ Ministerstvo vnútra SR neumožnilo na hlasovacích lístkoch a na výveskách túto okolnosť uviesť, čo môže zbytočne vyvolávať rôzne mylné domnienky a zmätok. Preto o tom aj píšeme.

Našťastie v obci sa navzájom poznáme, vieme, čo je v kom, ako sa hovorí "vidíme si do hrnca." Preto sme presvedčení, že si občania vyberú tých, o ktorých sú presvedčení, že budú chcieť a vedieť presadzovať ich záujmy, pracovať v ich prospech.

Želáme im v tom veľa úspechov.

predsedníctvo SDL

Komunálne voľby, konajúce sa dňa 18.11.1994 od 14.00 hod. do 22.00 hod. a dňa 19.11.1994 od 7.00 hod. do 14.00 hod. budú prebiehať nasledovným spôsobom: Hlasovať môže len volič, ktorý je zapísaný do zoznamu voličov v príslušnej obci. Každý volič hlasuje osobne. Zastúpenie inou osobou je neprípustné. Vo volebnej miestnosti je na úpravu hlasovacích lístkov určený osobitný priestor oddelený zástenou tak, aby sa voličovi zaručila tajnosť hlasovania. Volič sa musí odobrať do tohto priestoru, inak mu volebná komisia neumožní hlasovanie. V osobitnom priestore nesmie byť nikto iný prítomný súčasne s voličom, a to ani člen volebnej komisie. Len volič, ktorý nemôže sám upraviť hlasovací lístok, má právo vziať si so sebou do osobitného priestoru iného voliča, aby za neho hlasovacie lístky podľa jeho pokynov upravil a vložil do obálky.

Volič po príchode do volebnej miestnosti dostane od komisie hlasovacie lístky a úradnú obálku. Po prevzatí hlasovacích lístkov a úradnej obálky vstúpi volič do priestoru určeného na úpravu hlasovacích lístkov. V tomto priestore volič na hlasovacom lístku pre voľby do obecného zastupiteľstva zakrúžkovaním poradových čísel označí najmenej jedného a najviac 12 kandidátov, pre ktorých hlasuje. Na hlasovacom lístku pre voľby starostu zakrúžkovaním jedného poradového čísla označí kandidáta, pre ktorého hlasuje. Potom volič vloží do úradnej jeden upravený hlasovací lístok pre voľbu do obecného zastupiteľstva a jeden hlasovací lístok pre voľbu starostu. Obálka sa nezalepuje, iba založí. Volič hlasuje tak, že po opustení priestoru určeného na úpravu hlasovacích lístkov vloží úradnú obálku do volebnej schránky.

Volič môže požiadať z rôznych dôvodov o to, aby mohol hlasovať mimo volebnej miestnosti. V takom prípade vyšle okrsková volebná komisia dvoch svojich členov s prenosnou volebnou schránkou, úradnou obálkou a hlasovacími lístkami. Volič hlasuje tak, aby sa dodržala tajnosť hlasovania.

miestna volebná komisia

--- --

## **Predstavenie kandidátov do komunálnych volieb**

### Kandidáti pre voľby starostu obce:

1. Borcovan Miroslav, Ing., 49 r., technik, SDL
2. Klinčúchová Eva, Ing., 28 r., technička, HZDS

Kandidáti pre voľby poslancov obecného zastupiteľstva:

1. Adamovicová Zdenka, 40 r., robotníčka, HZDS
2. Bačová Janka, 31 r., učiteľka, SDL
3. Filip Dušan, 48 r., strojný zámočník, SDL
4. Filip Ján ml, 26 r., elektrikár, SDL
5. Filip Ján, 41 r., opravár, HZDS
6. Gajdošech Ján, 37 r., robotník, HZDS
7. Gašparová Jaroslava, 32 r., učiteľka, SDL
8. Hladký Ján, 41 r., technik, NDS
9. Jamrich Pavol, 44 r., vodič, HZDS
10. Jurík Štefan, 53 r., technik, SDL
11. Juríková Mária, 61 r., dôchodkyňa, HZDS
12. Krchnavá Anna, 34 r., technička, SDL
13. Krchnavý Ján, 37 r., robotník, SDL
14. Krchnavý Ján, Ing., 41 r., technik, HZDS
15. Kubiš Ján, 38 r., mechanik, HZDS
16. Mordin Peter, 46 r., robotník, HZDS
17. Pečit Ján, 44 r., robotník, HZDS
18. Pečitová Margita, 43 r., robotníčka, SDL
19. Pavlech Ľuboš, 29 r., vrtač, HZDS
20. Snopková Viera, 38 r., ekonómka, SDL
21. Šicko Dušan, 46 r., robotník, SDL
22. Škulec Ivan, 37 r., robotník, HZDS
23. Valovič Tibor, 46 r., technik, SDL
24. Valovičová Darina, 37 r., robotníčka, HZDS

miestna volebná komisia

---

Omyl je vždy nebezpečnejší, keď sa k nemu primieša niečo pravdy.

TURGENEV

---

---

---

**I n f o r m u j e m e . . .**

Oznamujeme občanom - dôchodcom - ktorí

ešte nemajú zdravotné preukazy, že si tieto môžu prevziať na obecnom úrade v nasledujúcich dňoch. Presný termín bude oznámený v miestnom rozhlase.

## Kuriozity z histórie obce

### Prečo obecného sluhu beckovského povodilo

Beckovský richtár poslal obecného sluhu s listom do Kálnice. Sotva vyšiel chodníkom na skalnatý vrštek niže Beckova, počalo ho vodiť, že nemohol potrafiť na chodník do Kálnice vedúci, ale sa celý deň zarážal po jarkoch a krovinách, až horko-ťažko pred samým večerom do Kálnice k richtárovi upachtený, dodriapaný a s roztrhanými šatami došiel. "Čo Ti je? Čo sa Ti stalo?" pýta sa richtár. Sluha vyrozprával, ako ho čosi od rána vodilo po výmoloch a po krovinách, že už myslel, že zahynúť musí. Keď ale richtár bližšie k nemu pristúpil a lepšie sa mu prizrel, vychytil mu z ruky palicu, rozlámal ju na márne kúsky, vyhodil von oknom a riekol: "Kto to kedy videl, aby si si na cestu brával svíbovú palicu? Či nevieš, že kto svíbovú palicu má pri sebe, toho aj vo dne povodí?" Od tej doby nosieval sluha so sebou palicu väzovú, aby ho na ceste nepokúšalo a nevodilo.

Anna Černochová

/Národopisné práce - Dr. Ján Podolák, Dr.  
Jozef Ľudovít Holuby - 1958 str. 446/

ZOSTARNUŤ NIE JE UMENIE - UMENIE JE  
VYROVNAŤ SA S TÝM

Goethe



## Rozprávka o babke Otepovej

/pokračovanie z minulého čísla/

Prišiel k nej, babka ho posadila k peci, v ktorej praskali polienka a ožarovali celú kuchyňu. Vyžaloval sa jej smutný Adam, aké má trápenie, babka kyvkala hlavou, hmkala a nakoniec prisľúbila, že mu pomôže. Poradila mu, aby zobral zo zeme stopu toho zlodēja a doniesol jej ju. Otepová zobrala o pol noci vodu z potoka do hrnca, hodila doňho nejaké čarovné bylinky a dala na pec. Odriekala nad hrncom všakovaké zaklínadlá, až začala voda vriieť. A vtedy sa stal zázrak. Zloděj, ktorému stopa patrila, začal opucháť a opucháť. Už bol nafúknutý ako balón. Žena okolo neho začala lamentovať a boli z toho všetkého veľmi zdesení. No hneď vedeli koľko bije. "Určite má v tom prsty tá čarodejnica Otepová. Čo máme robiť, muž môj, ja som Ti vravela, že nemáš susedovi Adamovi krahnúť kapustu, veď jej má ešte menej ako my. Čo s Tebou, s takým nafúknutým, veď sa nemôžeš ani na oči ľuďom ukázať. Veď ich už teraz počujem: - To od tej Adamovej kapusty opuchol," lamentovala zlodějova žena.

"Čuš, žena moja! Zaraz idem za Otepovou, lebo to už ďalej takto nevydržím," rozkázal muž a už sa ľarbavo pobral k domčeku pri potoku. Už - už myslel, že praskne, keď sa zjavil vo dverách starej Otepovej. Bol by aj dnu vošiel, no cez dvere sa nezmestil, taká napuchnutá opacha z neho bola. "Susedka moja zlatá, pre milosrdenstvo božie, pozrite sa čo ste so mnou urobili. Veď puknem! Čo si počne moja žena bezo mňa? Zbavte ma od toho, od tej nafúkanosti, veďte pozrite, tutohľa som doniesol fľaštičku slivovičky, tej našej kálnickej. A tu je i mech ukradnutej kapusty a sľubuje, že sa už nikdy ničoho cudzieho ani

nedotknem, nech mi ruka odpadne." prosíkal zlodej a od žiaľu mu padali slzy veľké ako halušky. "Nuž, keď tak vravíš, nedbám, pomôžem Ti, no nikdy nesmieš zabudnúť, čo si mi sľúbil." povedala babka Otepová a vytiahla stopu z hrnca a zlodej okamžite splasol, a bol takým, ako predtým. Poskočil od radosti a už nikdy nekradol.

Milan Stano



## Z PERA DOPISOVATELOV

### O BYLINKÁCH A NÁS ...

/pokračovanie z predchádzajúceho čísla/

#### Rak /22.6.-22.7./

Slabé miesto je hrudník a žalúdok, stromom rakov je breza, ktorá zvyšuje obranyschopnosť organizmu. Liečivou bylinkou je medovka lekárska, ktorá pôsobí upokojujúco.

#### Lev /23.7.-23.8./

Slabé miesto je srdce a plecia, stromom leva je oliva, ktorá znižuje krvný tlak a reguluje množstvo cholesterolu v krvi. Liečivou bylinkou je hloh, ktorý pôsobí povzbudzujúco na srdce.

#### Panna /24.8.-22.9./

Slabé miesto sú črevá, stromom panny je ker červená borievka, ktorá reguluje priechodnosť ciev. Liečivou bylinkou je levanduľa, mäta, ktorá zlepšuje trávenie a pôsobia antisepticky.

### Váhy /23.9.-23.10./

Slabé miesto sú obličky, stromom váh je ker čierna ríbezľa, ktorá zvyšuje vylučovanie hormónov a pôsobí protizápalovo. Liečivou bylinkou je bazalka pravá, ktorá silne tonizuje organizmus.

### Škorpión /24.10.-22.11./

Slabé miesto sú pohlavné orgány, stromom škorpióna je jarabina /pre ženy/, ktorá priaznivo vplýva na nervový systém, a sekvoja /pre mužov/, ktorá obnovuje sily a vplýva na mužnosť. Liečivou bylinkou je cesnak - prírodné antibiotikum.

### Strelce /23.11.-21.12./

Slabé miesto sú nohy, bedrá, stromom strelca je dub, ktorý pôsobí proti únave a omladzujúco. Liečivou bylinkou je šalvia, ktorá vplýva na zvýšenie energie a regeneruje /čistí/ pečeň.

Ludmila Krchnavá, č.d. 113

---

---

Svet je pekný a stojí za to oň bojovať.

E.Hemingway

---

---

## Pripravujeme . . .

V predvianočnom čase pripravujeme výstavu ručných prác. Touto cestou by sme chceli poprosiť šikovné dievčatá, ženy a babičky, ktoré majú doma pekné pletené pulóvre a svetre, či vyšívané alebo háčkované obrusy a obrúsky, aby sa nimi pochválili i pred našimi občanmi.

Táto prosba patrí i zručným chlapcom a mužom, ktorí by sa chceli predstaviť s peknými vyrezávanými drevenými, kovovými alebo prútenými predmetmi.

Preto, hor sa s chuťou do práce, veď dlhé jesenné a zimné večery sú pre to ideálnym časom.

Majiteľov pekných prác očakávame na OcÚ.

- - - - -

Opäť sa blížia Vianoce - najkrajšie sviatky v roku. Aby sme ich atmosféru dostatočne vychutnali, pozvali sme k nám, do kultúrneho domu, Staroturanskú kapelu, ktorá vystúpi 18.12.1994 t.j. v nedeľu, o 15.00 hod. s vianočným programom nazvaným "Vianoce, Vianoce ..."

Pripravili si sto minútové pásmo kolied, vianočných zvykov a sprievodného slova, s ktorým Vás chcú potešiť, v predvianočnom zhone trochu pozastaviť, a nenúteným spôsobom sa zamyslieť nad vianočným posolstvom, ktoré nám bolo zvestované.

Soňa Šimová

---

## R E C E P T Y

### Rýchla, lacná zemiaková nátierka

3-4 rovnako veľké zemiaky uvaríme vo vode, necháme vychladnúť a ošúpeme. Postrúhame na strúhadle, alebo zomelieme na mlýnku. Ochutíme podľa chuti týmito koreninami:

- 1 lyžica sojovej omáčky,
- 1 lyžica horčice,
- 1 lyžica paprikovej pomazánky,
- 1 lyžica kečupu,
- 1 lyžica worchesterovej omáčky,

a zomleté strúčiky cesnaku alebo  
môžeme dať mäkký syr /Lunex, atď./ tatarskú  
omáčku, majolku, rybaciú pomazánku, čili  
korenie, atď.

Všetko vymiešame, nakoniec opatrne osolíme a  
natierame na upečený chlieb, na ktorom je to  
najchutnejšie.

Dobrá chuť!

Elena Klčovská, č. 399

## **SPOLOČENSKÁ RUBRIKA**

/za 9.-11. mesiac/

### Blahoželáme:

<b>50</b>	Anna Batková	č.d. 193
	Věra Valovičová	č.d. 314
<b>60</b>	Ján Valovič	č.d. 282
	Ján Ďurec	č.d. 45
<b>70</b>	Anna Mordinová	č.d. 203
	Mária Valovičová	č.d. 211
	Magdaléna Lhotská	č.d. 106
<b>80</b>	Rudolf Kukučka	č.d. 318
	Kristína Valovičová	č.d. 387
<b>81</b>	Anna Hladká	č.d. 173
	Pavol Valovič	č.d. 310
<b>82</b>	Zuzana Jacolová	č.d. 352
	Ján Kukučka	č.d. 15
	Anna Barinychová	č.d. 236
	Ján Stano	č.d. 126
	Ondrej Ďuriš	č.d. 391
<b>84</b>	Adam Hladký	č.d. 103
	Adam Krchnavý	č.d. 113



<b>85</b>	Ján Krchnavý	č.d.	98
	Štefan Barinych	č.d.	237
<b>86</b>	Zuzana Šicková	č.d.	272
<b>87</b>	Ján Barinych	č.d.	19
<b>89</b>	Zuzana Kukučková	č.d.	176
<b>91</b>	Anna Hladká	č.d.	184
	/ktorá je najstaršou občiankou v našej obci/		

#### Rozlúčili sme sa:

Milan Krchnavý	č. 335	vo veku 62 rokov
Pavel Jurík	č. 157	vo veku 71 rokov
Vlasta Krchnavá	č. 14	vo veku 41 rokov
Pavol Hladký	č. 184	vo veku 93 rokov

## ZO ŠPORTU

Z poverenia FIS - medzinárodnej organizácie lyžovania na tráve a Slovenského lyžiarskeho zväzu sa uskutočnili v lyžiarskom areáli Piesky v dňoch 8.-11.9.1994 Majstrovstvá Európy v lyžovaní na tráve.

Pretekov, ktoré otváral predseda Národnej rady Slovenskej republiky p. Ivan Gašparovič sa zúčastnilo 86 pretekárov z 9. krajín Európy a Japonsko. Na výborne pripravených tratiach v prekrásnom prostredí Považského Inovca sa najlepšie darilo reprezentantom Rakúska, ktorí získali celkom 8 zlatých, 5 strieborných a 2 bronzové medaily.

Z našich pretekárov, ktorí štartovali v reprezentačnom družstve Slovenska, najlepšie umiestnenie dosiahol v slalome Ivan Jamrich

17., v kombinácii slalom + Super G /Podhorský Oto obsadil 22. miesto a Krchňavý Peter 24. miesto.

Na záverečnom ceremoniále pretekov, ktoré sa konali pod záštitou predsedu Vlády Slovenskej republiky, sa zúčastnil p. Jozef Moravčík, ktorá odovzdal prvé ceny v kombinácii Hirschhofer Ingrid a Balek Christianovi z Rakúska.

Úspešný priebeh pretekov, ich organizácia ako i prvé priaznivé ohlasy zahraničných účastníkov, dávajú predpoklad, že naša TJ Zavažan v spolupráci so Slovenským lyžiarskym zväzom sú schopní zabezpečiť v r. 1995 i Majstrovstvá sveta v lyžovaní na tráve na najvyššej športovej a spoločenskej úrovni.

Dušan Filip, č. 25

---

## Majstrovstvá Slovenskej republiky v Kálnici

Neuplynulo ani 14 dní od ukončenia ME 94 a už v dňoch 24. a 25.9.1994 TJ Zavažan poriadala ďalšie preteky o Česko-slovenský pohár č. 4 a zároveň i Majstrovstvá Slovenskej republiky v lyžovaní na tráve pre rok 1994.

V Česko - Slovenskej konkurencii naši pretekári dosiahli nasledovné umiestnenie:

### Obrovský slalom

Juniori: 3. Jamrich Ivan  
7. Krchnavý Peter

Muži: 3. Podhorský Oto

### Slalom

Juniori: 2. Jamrich Ivan  
7. Krchnavý Peter

Muži: 1. Podhorský Oto  
3. Krchnavý Ján

V súťaži Majstrovstiev Slovenskej republiky, pretekári TJ Zavažan Kálnica získali 4 zlaté, 1 striebornú a 2 bronzové medaily.

Umiestnenie:

### Obrovský slalom

Juniori: 1. Jamrich Ivan  
3. Krchnavý Peter

Muži: 1. Podhorský Oto

### Slalom

Juniori: 1. Jamrich Ivan  
2. Krchnavý Peter

Muži: 1. Podhorský Oto  
3. Krchnavý Ján

Výbor TJ Zavažan i touto cestou ďakuje členom i nečlenom TJ, priaznivcom športu, ktorí sa akýmkoľvek spôsobom pričínili o úspešný priebeh uvedených pretekov a tým i reprezentáciu našej telovýchovnej jednoty Zavažan a obce Kálnica.

Výsledky majstrovských zápasov futbalových mužstiev TJ Zavažan v jesennej časti 1994-95 - II. trieda JUH okr. Trenčín.

### D o s p e l i

### G ó l y

Očkov - Kálnica	1:1	Slávik Rastislav
Kálnica - Mor.Lieskové	3:1	Bulko Ľuboš Slávik Rastislav Hrušovský Ján
Nová Ves - Kálnica	1:1	Kunda Pavol





Kálnica - Brunovce	2:1	Slávik Rastislav Lajzo Ivan
Považany - Kálnica	1:0	
Kálnica - Beckov	1:1	Šlosár Miroslav
Kálnica - Čachtice	0:0	
St. Turá "B" - Kálnica	1:1	Filip Peter
Kálnica - St. Lehota	3:1	Kunda Pavel Slávik Rastislav Valovič Miloš

#### D o r a s t

#### G ó l y

Očkov - Kálnica	0:5	
Kálnica - Mor. Lieskové	4:2	Pavlech Dušan Dedík Miloš Bolech Ján Bušo Juraj
Nová Ves - Kálnica	0:0	
Kálnica - Částkovce	1:0	Dovina Peter
Potvorice - Kálnica	0:1	Pavlech Dušan
Kálnica - Beckov	3:4	Hrnčiarik Ján 3x
Kálnica - Čachtice	1:2	Hrnčiarik Ján
Kálnica - St. Lehot	3:0	hostia neprišli
Kočovce - Kálnica	0:0	

#### Umiestnenie v jesennej časti:

Muži:	3.	Kálnica	12	6	5	1	21:	9	23
Dorast:	4.	Kálnica	12	7	2	3	33:	13	23

Na úspešnom umiestnení oboch mužstiev majú veľký podiel aj ich tréneri - u mužov Jozef Šlosár a u dorastu František Vajdečka.

Dušan Filip č. 25

#### UPOZORNENIE

V budúcom čísle budú uverejnení všetci neplacovia miestnych daní a poplatkov.

Mnohí ľudia opovrhujú dobrom, ale  
málokto ho vie rozdávať.

La Rochefoucauld

## Zasmejme sa

- Už to ďalej nemusíš skúšať. Tá zápalka nebude horieť.
- To je čudné. Veď predtým horela.

- - -

Z krčmy vyjde podnapitý pán Cišbacher. Dotacká k parkovacím hodinám a vhodí do nich mincu. Potom zašomre:

- Dočerta, schudol som. Vážim iba 60 kilov.

- - -

- Kedy si vlastne zbadal, že si tučný?
- Keď mi lekár pri poslednom vyšetrení povedal:- Urobte kvík - kvík!

Andrea Kukučková, č. 84

- - -

---

Tajnička z čísla 2 znie:

"Nič nie je také nestále, ako chvíľa  
a ľudia".

Výherca: Zuzana Valovičová, č. 263. Cenu si  
prevezmite na OcÚ.



# Pláčiarenský škriatok



možný

---

Kálnické ozveny vydáva Obecný úrad Kálnica.

Počet výtlačkov: 250.

Redakčná rada: S. Šimová, B. Jurovichová,  
D. Krchnavá, Ing. M. Borcovan, Ing. J. Krchnavý

Cena: 2,- Sk.

---